



Human Rights Review Panel

Bilten # 11 – od oktobra do decembra 2014. god.

- 23 zasedanje Komisije za razmatranje ljudskih prava
- Propratna odluka u slučaju *Zahiti*
- Ljudska prava povređena u slučaju *Becić*
- Novije informacije o odlukama i komunikacijama
- Sastanak sa Šefom Misije EULEX-a
- Sastanak sa Savetodavnom komisijom za ljudska prava
- Javna informativna kampanja
- Statistike slučajeva

23 zasedanje Komisije za razmatranje ljudskih prava (čitaj: KRLJP)

23 redovno zasedanje Komisije za razmatranje ljudskih prava održano je u Prištini od 10. do 12. novembra 2014. godine. Komisija je razmatrala dvanaest žalbi i donela odluke za deset slučajeva. Komisija je našla povredu prava žalioaca u jednom slučaju i donela propratnu odluku za drugi slučaj. Komisija je proglasila pet slučajeva neprihvatljivim a jedan uklonila sa liste predmeta. Odbijena su dva zahteva za ponovno razmatranje žalbi. Pored toga, Komisija je odlučila da dva predmeta prosledi Šefu Misije EULEX-a, pozvavši ga tom prilikom da dostavi komentare o prihvatljivosti i osnovanosti tih žalbi. Naredno zasedanje Komisije je zakazano da se održi sredinom januara 2015. godine.

Propratna odluka u slučaju *Zahiti protiv EULEX-a*

U svojoj propratnoj odluci za slučaj *Zahiti protiv EULEX-a* (br. 2012-14) Komisija je našla da je Šef misije EULEX-a delimično sproveo preporuke. Komisija je pozvala Šefa Misije da ponovo razmisli o sprovođenju preostalih preporuka koje je Komisija dala. U svojoj žalbi koju je poslala Komisiji, žalilac je navela da je bila napadnuta i povređena od strane jednog policijskog službenika EULEX-a a ishod toga je bio taj da je ona bila onemogućena da radi nekoliko meseci.

Predmet *Becić protiv EULEX-a*

U slučaju *Becić protiv EULEX-a*, Komisija je konstatovala da je EULEX povredio prava žalioaca zagarantovana članom 13. Evropske konvencije za ljudska prava (pravo na efikasan pravni lek). Žalba

se odnosi na navodni neuspeh EULEX-a da istraži uzurpiranje stana žalioca. Komisija je Šefu misije dala preporuke za popravne korake.

Odluke o neprihvatljivosti

Pet slučajeva je proglašeno neprihvatljivim. Od toga se tri (*Kadribašić protiv EULEX-a*, br. 2014-09; *Rexhepi protiv EULEX-a* br. 2014-19; *Selmani protiv EULEX-a*, br. 2014-23) odnosila na postupke koji se vode pred Kosovskim sudovima. Kao i u mnogim drugim ranijim sličnim slučajevima, Komisija je izjavila da nema nadležnost da razmatra postupke koji se vode pred kosovskim sudovima, čak iako sudije EULEX-a sede na klupama istih. U jednom slučaju (*Fazliu protiv EULEX-a*, br. 2014-28) Komisija je našla da nije prikazano da je EULEX bio uključen u bilo kojem svojstvu u pitanja na koja se žalilac žali. U još jednom slučaju Komisija je konstatovala da nema nadležnost nad žalbom pošto je istu podneo jedan radnik EULEX-a (*Beka protiv EULEX-a*, be. 2014-25).

Odluka o skidanju sa liste predmeta

U slučaju *Hyseni protiv EULEX-a* (br. 2014-24), Komisija je odlučila da žalbu skine sa liste predmeta. Žalba se odnosila na navodno neopravdano zadržavanje u pritvor. Pošto žalilac nije odgovarao na nekoliko zahteva za dostavljanje više informacija, Komisija je zaključila da je žalilac izgubio interesovanje za dalje procesuiranje žalbe.

Odluke o zahtevima za ponovno ispitivanje žalbi

Komisija je ispitala dva zahteva za ponovno ispitivanje slučajeva (*Kadriu protiv EULEX-a*, br. 2013-27 i *Krasniqi protiv EULEX-a*, br. 2014-04). U oba slučaja Komisija je zaključila da nema osnova za ponovnim ispitivanjem istih pošto u žalbama nisu uspeli da ukažu na bilo koji nov dokaz koji je mogao da ima odlučujući uticaj nad nalazima Komisije.

Prosleđivanje slučajeva Šefu misije EULEX-a

Komisija je prosledila dva predmeta Šefu Misije EULEX, tražeći njegova zapažanja o prihvatljivosti i osnovanosti istih. Jedna od tih žalbi je podneta od strane rođaka osobe koja se vodi kao nestala od 1999. godine. Žalilac tvrdi da EULEX nije sproveo efikasnu istragu povodom nestanka njenog rođaka. Drugi slučaj se tiče istrage koju je sproveo jedan tužilac EULEX-a. Žalilac tvrdi da on nije bio formalno obavешten o statusu njegovog slučaja, tačnije da su istrage protiv njega prekinute.

Sastanak sa šefom misije EULEX-a

G-din Gabriele Meucci, novi šef misije EULEX-a na Kosovu, sastao se sa Komisijom 10. novembra 2014. godine. Komisija je ukratko informisala g-dina Meuccia o svom mandatu, procedurama i radu. Sastanak je takođe bio i prilika da se razgovara o pitanjima od zajedničkog interesa i zabrinutosti.



G-din Gabriele Meucci, šef misije EULEX-a (treći levo) na sastanku sa članovima Komisije i sekretarijata.

Sastanak sa UNMIK-ovom Savetodavnom komisijom za ljudska prava (SKLJP)

Dana 11. novembra 2014. godine, KRLJP se sastala sa svojom sestrom institucijom, Savetodavnom komisijom za ljudska prava (SKLJP) Privremene administracije misije Ujedinjenih Nacija na Kosovu (čitaj: UNMIK). Uporedili su dosadašnje profesionalno iskustvo dveju komisija, razgovarali su o pitanjima od zajedničkog interesa i o budućim izazovima.

SKLJP i KRLJP su prvi ikada institucionalizovana organa uključena u procenjivanje navodnih kršenja ljudskih prava od strane međunarodnih organizacija tokom sprovođenja njihovih izvršnih ovlašćenja u mirovnim misijama i misijama vladavine prava.



Komisija za razmatranje ljudskih prava na sastanku sa Savetodavnom komisijom za ljudska prava (sleva na desno: Joanna Marszalik, Florian Razesberger, Katja Dominik, Elka Filcheva-Ermenkova, Guénaél Mettraux, John J Ryan, Magda Mierzevska (KRLJP), Marek Antoni Nowicki, Françoise Tulkens, Christine Chinkin, Andrey Antonov, Brandon Gardner i Anna Cesano (SKLJP))

Javna informativna kampanja

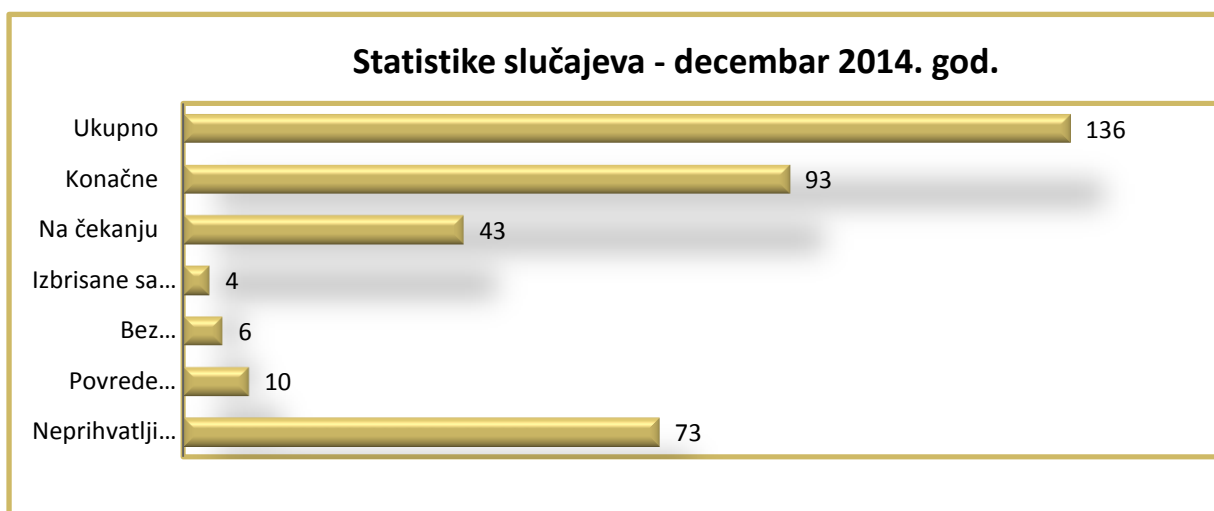
Sekretarijat je nastavio sa svojom informativnom kampanjom širom Kosova. Sastali su se sa g-dinom Srećkom Bogajčević, politički savetnik i šef kabineta u Ministarstvu za zajednice i povratak. Sastanak je bio prilika da se g-din Bogajčević upozna sa mandatom i procedurama Komisije kao i sa slučajevima i odlukama iste.

Sekretarijat je takođe nastavio sa sastancima sa Komsovskim verskim liderima i shodno tome posetio Manastir Dečani, gde su se sastali sa Arhimandritom g-dinom Savom Janjić, starešina manastira.



Arhimandrit g-din Sava Janjić sa John J Ryan i Joanna Marszalik iz sekretarijata KRLJP-a

Statistike slučajeva



Posetite naš veb-sajt: www.hrrp.eu



PODNOŠENJE ŽALBE

(Pravila 25. i 26. iz Pravilnika o radu KRLjP-a)

Ko?

Bilo koja osoba koja ne radi u Misiji EULEX-a na Kosovu i koja tvrdi da je bila žrtva kršenja ljudskih prava od strane Misije EULEX Kosovo za vreme sprovođenja njenog izvršnog mandata.

Podnosilac žalbe (osoba koja ulaže žalbu) može biti predstavljen advokatom ili drugim predstavnikom po njegovom/njenom izboru. U tom slučaju mora biti podnet dokument o opunomoćenju.

Šta?

Komisija će razmotriti samo žalbe koje se odnose na navodna kršenja ljudskih prava koja su se dogodila nakon 09. decembra 2008. godine na Kosovu. Kršenje mora biti uzrokovano od strane Misije EULEX Kosovo za vreme sprovođenja njenog izvršnog mandata.

Komisija neće razmatrati sudske postupke koji se vode pred sudovima na Kosovu.

Kada?

Žalba se mora podneti Komisiji u roku od šest meseci od datuma navodnog kršenja.

Kako?

Žalba mora biti podneta u pismenoj formi. Nikakva žalba ne može biti podneta putem telefona. Podnosilac žalbe može koristiti engleski, albanski ili srpski jezik.

Žalba treba da bude podneta u žalbenom obrascu i mora sadržavati relevantne dokumente i odluke (ukoliko ih ima), kako je navedeno u obrascu.

Ukoliko je žalba podneta u vidu pisma, takvo pismo mora sadržavati, makar u vidu kratkog prikaza, temu žalbe, da bi ta žalba bila dalje razmotrena.

Gde?

Žalba se može podneti na:

Komisija za razmatranje ljudskih prava - Sekretarijat
Ulica Rrustem Statovci, Br. 29 – 10000 Priština – Kosovo
Tel: +381 (0) 38 28 2125
Žalba se takođe može podneti putem e-maila na: office@hrrp.eu
www.hrrp.eu

Ispunjavanje žalbenog obrasca

Poželjno je da žalba bude napisana čitko i da bude iskucana.

Obrazac treba da sadrži sve neophodne detalje da bi se, ako je potrebno, kontaktirao podnosilac iste.

Ukoliko podnosilac pruža dokumentovane dokaze, trebaju se podneti čitke kopije. **Nemojte slati vaše originalne dokumente.**

Dokumenti trebaju biti navedeni po datumu, naknadno numerisani i trebaju dobiti kratak opis (npr. pismo, nalog, presuda, žalba, itd.).

Nakon registracije žalbi će biti dodeljen broj slučaja. Broj slučaja mora biti naveden u kompletnoj budućoj korespondenciji. Ukoliko podnosilac već ima žalbu upućenu Komisiji, on/ona mora obavestiti Komisiju o broju slučaja na koji se odnosi ta ranija žalba. Ukoliko podnosilac, iz nekog razloga, ne želi da njegov/njen identitet bude objavljen, on/ona treba da popuni odgovarajući deo žalbenog obrasca.